



D FLÜSSIG METALL SPACHTAN-M

1-Komponenten-Spachtel für alle Metallreparaturen.

SPACHTAN-M ist säure-, ölfest und temperaturbeständig bis ca. 150°C.

ANWENDUNG

Die Reparaturstelle muss sauber, trocken, fett- und korrosionsfrei sein. Um eine optimale Haftung zu erreichen, die Oberfläche des Metalls aufrauen (z.B. mit Schleifpapier). Auf polierten Oberflächen wird dieser Spachtel nicht halten. Nach dem Durchhärten kann die Weiterbehandlung wie bei Metall durch bohren, feilen, schleifen, sägen, polieren oder lackieren erfolgen.

TROCKNUNG

Da es sich um ein gefülltes Kunstharz handelt, kann das Material während der Trocknung leicht einfallen (schrumpfen), ggf. etwas stärker auftragen.

Trockenzeit:

Bei dünner Schicht ca. 5 Stunden. Dicke Schicht (>0,5 mm) mind. 24 Stunden. (Angaben bei 20°C Raum- und Objekttemperatur)

Eigenschaften:

Nicht elektrisch leitend.

Hinweis: Dieses Material ist bei Reparaturen an wiederholt aufheizenden und abkühlenden Gegenständen nur für eine NOT-REPARATUR geeignet. Dauerhaft kann es hier aufgrund der unterschiedlichen Wärmeausdehnung nicht halten! Durch längere Lagerung kann sich der Tubeninhalt entmischen. Tube vor der Entnahme etwas durchkneten. Eventuell mehr aus der Tube drücken und feste mit flüssigen Teilen mischen.

GB liquid metal SPACHTAN-M

1-component filler

SPACHTAN-M is acid- and oil-resistant and temperature resistant up to 150°C.

The repair area must be clean, dry, grease and corrosion-free.

In order to achieve optimum adhesion of the surface to be repaired metal roughen (e. g. with sandpaper). On polished surfaces of these fillers will not last. After hardening usable with metal drill, grinding, filing, sawing, polishing or painting.

Drying time:

Thin layer about 5 hours. Thick layer (> 0.5 mm) at least 24 hours.

Not electrically conductive.

I METALLO LIQUIDO SPACHTAN-M

Serve per riparare superfici metalliche perforate dalla ruggine o comunque danneggiate, specialmente fori ed ammaccature sull'automobile. **SPACHTAN-M** prolunga la durata della vostra auto; esso è resistente ad acidi, alla benzina ed all'olio.

MODO DI USARLO

Pulire accuratamente i punti da riparare e levigarli con carta smeriglio. Spalmare lo **SPACHTAN-M** in strato sottile. Volendo si possono applicare ulteriori strati, dopo 30 minuti circa. Dopo tre ore può cominciare a levigare i punti riparati con carta smeriglio.



Hinweise für **Flüssig - Metall** bei einem Inhalt von nicht mehr als 125 ml:

Enthält: n-Butylacetat

Kann Schläfrigkeit und Benommenheit verursachen.

ACHTUNG WARNING ATTENZIONE

Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen. Keep out of reach of children. Tenere fuori dalla portata dei bambini. Von Hitze / Funken / offener Flamme / heißen Oberflächen fernhalten. Nicht rauchen. Einatmen von Staub / Rauch / Gas / Nebel / Dampf / Aerosol vermeiden.

BEI BERÜHRUNG MIT DER HAUT (oder dem Haar): Alle kontaminierten Kleidungsstücke sofort ausziehen. Haut mit Wasser abwaschen / duschen.

BEI VERSCHLUCKEN: Sofort ärztlichen Rat einholen / ärztliche Hilfe hinzuziehen. Ist ärztlicher Rat erforderlich, Verpackung oder Kennzeichnungsetikett bereithalten. Unter Verschluss aufbewahren. Inhalt / Behälter zugelassenem Entsorger oder kommunaler Sammelstelle zuführen.

Nicht zur Beschichtung von Gebäuden, ihren Bauteilen und dekorativen Bauelementen zugelassen.

Kategorie (DHS): Entz. Fl. 3. STÖB. entm. 3 • VOC-Gehalt (EU): max. 444,5 g/l • Kategorie (Chem/OCFentz): 200a max. VOC 340 g/l • VOC-Gehalt (CH): max. 29,02 % • Wassergehaltklasse (WVA): WGK 1 (schwach wassergetrennend) • Anfallschlüsselnummer (AVZ): 08 01 11 • UN-Nummer: 3866 • Zolnummer: 32 41 12 12



H. L. Schönleber GmbH
Wehlauer Strasse 49-59 • 90766 Fürth / Germany
Tel +49 (0) 911 - 73 10 48 • Fax +49 (0) 911 - 73 10 45
eMail: info@bindulin.com • www.bindulin.com



4 0 0 7 0 8 9 7 0 1 2 0 6

Art.Nr. **SPM 10** Inh. **60 g**

121121

Made in Germany